



## Faculty of Arts and Philosophy

**Bachelor of Arts in Applied Language Studies: a combination of at least two languages -- Dutch, French, German**

Language of instruction: Dutch

Programme version 7

### 1 General Courses

#### 1.1 General and Domain-specific Courses 21 credits

Nr	Course	CRDT	Ref	MT1	Session	Study
1	A704152 Introduction to Culture Analysis <i>Brecht de Groot -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3		1	A:1	90
2	A704153 Introduction to Digital Text Analysis <i>Els Lefever -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3		1	A:1	90
3	A005705 Dutch Linguistics: Introduction to Sociolinguistics <i>Gert De Sutter -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3		1	A:1	90
4	A704052 Introduction to Translation Studies <i>Gert De Sutter -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3		1	A:2	90
5	A703002 Introduction to Law <i>Sebastiaan Vandenbogaerde -- Department of Interdisciplinary Study of Law, Private Law and Business Law</i>	3		1	A:2	90
6	A704051 Second Language Acquisition and Second Language Learning <i>Jeanne Eyckmans -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3		1	A:2	90
7	A703006 Introduction to Translation Technology <i>Lieve Macken -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3		2	A:1	90

#### 1.2 Dutch

Students who go on exchange in the third year, choose the course with reference A. Students who follow the home programme in the third year, choose the subject with reference B. All students choose 1 course with reference C.

Nr	Course	CRDT	Ref	MT1	Session	Study
1	A005709 Dutch Linguistics: Grammar – Word Classes and Syntax of the Clause <i>Timothy Colleman -- Department of Linguistics</i>	5		1	A:1	150
2	A704155 Dutch: Language Proficiency <i>Ruud Ryckaert -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3		1	A:2	90
3	A703012 Dutch: Writing Skills <i>Chloé Lybaert -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3		2	A:J	90
4	A704156 Dutch: Inter- and Crosscultural Perspective <i>Sarah Van Hoof -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3		2	A:1	90
5	A704161 Dutch: Pronunciation <i>Ruud Ryckaert -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3		2	A:1	90
6	A704157 Dutch: Research Seminar <i>Sarah Van Hoof -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	5		2	A:2	150
7	A005904 Dutch: Translation from Foreign Language <i>Anneleen Spiessens -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	5		2	A:2	150
8	A703018 Dutch: Intercultural Project <i>Bram Lambrecht -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	4	B	3	A:1	120
9	A704159 Dutch: Advanced Speaking Skills <i>Ruud Ryckaert -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3	C	3	A:2	90
10	A704160 Dutch: Society and Culture of the Low Countries <i>Bram Lambrecht -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3	A	3	A:2	90

11	A704158	Dutch: Editing Techniques <i>Chloé Lybaert -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3	C	3	A:2	90
----	---------	--	---	---	---	-----	----

### 1.3 Research Project

6 credits

Nr	Course		CRDT	Ref	MT1	Session	Study
1	A703009	Bachelor's Essay <i>Lieve Jooken -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	6		3	A:J	180

## 2 Courses Related to the Foreign Language

Ba3 students who go on exchange and:

- who take French literature abroad, take 2 out of the 3 A-courses for French, and all 3 A-courses for German
- who take French literature in Ghent, take 2 out of the 3 A-courses and the B-course for French, and 2 out of the 3 A-courses, including the compulsory course 'German for specific purposes: Professional Oral Communication (A005808)', for German

Ba3 students who do not go on exchange and take the alternative home programme, take:

- for French: the 3 A-courses and the B-course
- for German: the 3 A-courses

### 2.1 French

Nr	Course		CRDT	Ref	MT1	Session	Study
1	A005826	French: Contrastive language practice [fr, nl] <i>Brunehilde Ammann -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3		1	A:1	90
2	A005765	French: Language Proficiency I [fr] <i>Sonia Michiels -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	5		1	A:1	150
3	A005827	Culture and Society of the French-speaking World [fr] <i>Griet Theeten -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	4		1	A:2	120
4	A005766	French: Language Proficiency II [fr] <i>Anaïs Vajnovszki -- Department of Linguistics</i>	5		1	A:2	150
5	A005828	French: Lexical and Grammatical Structures [fr, nl] <i>Sonia Michiels -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	5		2	A:1	150
6	A005829	French: Oral Communication in Cultural Contexts [fr, nl] <i>Laurence Swaelens -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	5		2	A:1	150
7	A005830	French: Text Analysis and Writing Techniques [fr, nl] <i>Thomas Franck -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	5		2	A:2	150
8	A005774	History and Culture of the French-speaking World [fr] <i>Francis Mus -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	4		2	A:2	120
9	A005831	French for Specific Purposes: Professional Oral Communication [fr, nl] <i>Sonia Michiels -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3	A	3	A:2	90
10	A005833	French for Specific Purposes: Professional Written Communication [fr] <i>Thomas Franck -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3	A	3	A:2	90
11	A703056	French: Literature [nl, fr] <i>Griet Theeten -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3	B	3	A:2	90
12	A005832	Translation French-Dutch: Cultural Contexts [fr, nl] <i>Anneleen Spiessens -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3	A	3	A:2	90

### 2.2 German

Nr	Course		CRDT	Ref	MT1	Session	Study
1	A005804	German: Communication and Translation I [de, nl] <i>Christophe Wybraeke -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3		1	A:1	90
2	A005738	German: Language Proficiency – Basic Grammar [de] <i>Petra Campe -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	6		1	A:1	180
3	A005805	German: Communication and Translation II [de, nl] <i>Petra Campe -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3		1	A:2	90
4	A005739	German: Language Proficiency – Literary Texts [de] <i>Elke Gilson -- Department of Literary Studies</i>	5		1	A:2	150
5	A005742	German: Language Proficiency – Structures in Use [de] <i>Torsten Leuschner -- Department of Linguistics</i>	5		2	A:1	150
6	A005806	German for Specific Purposes: Presentation Techniques [de, nl] <i>Petra Campe -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	5		2	A:1	150
7	A005807	German for Specific Purposes: Academic Writing [de, nl] <i>Petra Campe -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	4		2	A:2	120

8	A005746	History and Culture of the German-speaking World [de] <i>Torsten Leuschner -- Department of Linguistics</i>	5	2	A:2	150	
9	A005808	German for Specific Purposes: Professional Oral Communication Skills [de, nl] <i>Christophe Wybraeke -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3	A	3	A:2	90
10	A005810	German fSP: Professional Written Communication Skills [de, nl] <i>Jelena Vranjes -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3	A	3	A:2	90
11	A005809	Translation German-Dutch: Media Contexts [de, nl] <i>Sofie Decock -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3	A	3	A:2	90

## 2.3 Immersion

### 2.3.1 Exchange Programme

Subscribe to 1 module from the following list. Subject to approval by the faculty.

Students who have followed the Educational Track have 15 credits more electives in the Master's Programme in Teaching or are exempted from these courses in the Abridged Master's Programme in Teaching. The other students must take these courses within the (Abridged) Master's Programme in Teaching.

#### 2.3.1.1 Educational Track

30 credits

At least 24 of the 30 credit units are included in the Learning Agreement with the host university. If the host university does not offer a sufficient range of equivalent educational electives, the student can submit an application to the faculty of Ghent University to take other electives.

Nr	Course		CRDT	Ref	MT1	Session	Study
1	A704060	Immersion: Language and Interculturality <i>Patrick Goethals -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	15		3	A:1	450
2	H002476	Powerful Learning Environments <i>Bram De Wever -- Department of Educational Studies</i>	6		3	A:1	180
3	H002477	The Teacher within Class, School and Society <i>Melissa Tuytens -- Department of Educational Studies</i>	6		3	A:2	180
4	H001977	Coaching and Diversity <i>Elisabeth De Schauwer -- Department of Special Education</i>	3	UKV	3	A:J	90

#### 2.3.1.2 Applied Language Studies Track

27 credits

Subscribe to 27 credit units from the following list.

The student takes one of the following combinations:

- Immersion (27 credit units)
- Immersion (24 credit units) + Study Abroad Project (3 credit units)

Nr	Course		CRDT	Ref	MT1	Session	Study
1	A703007	Immersion: Language and Interculturality <i>Patrick Goethals -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	27		3	A:1	810
2	A704061	Immersion: Language and Interculturality <i>Patrick Goethals -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	24		3	A:1	720
3	A704063	Study Abroad Project <i>Jeanne Eyckmans -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3		3	A:1	90

### 2.3.2 Home Programme

Subscribe to 1 module from the following list. Subject to approval by the faculty.

Students who have followed the Educational Track have 15 credits more electives in the Master's Programme in Teaching or are exempted from these courses in the Abridged Master's Programme in Teaching. The other students must take these courses within the (Abridged) Master's Programme in Teaching.

#### 2.3.2.1 Educational Track

Nr	Course		CRDT	Ref	MT1	Session	Study
1	H002476	Powerful Learning Environments <i>Bram De Wever -- Department of Educational Studies</i>	6		3	A:1	180
2	H002477	The Teacher within Class, School and Society <i>Melissa Tuytens -- Department of Educational Studies</i>	6		3	A:2	180
3	H001977	Coaching and Diversity <i>Elisabeth De Schauwer -- Department of Special Education</i>	3	UKV	3	A:J	90

#### 2.3.2.1.1 Foreign Language

Subscribe to 8 credit units from the list below or from the course offerings in linguistics and literature. Students take 4 credit units per followed language in the bachelor's programme. For German students take 7 credit units. Subject to approval by the faculty.

Nr	Course		CRDT	Ref	MT1	Session	Study
1	A005747	German: Contemporary Problems [de] <i>Gunther Martens -- Department of Literary Studies</i>	4		3	A:1	120

2	A005748	German Literature: Enlightened Classics [de] <i>Gunther Martens -- Department of Literary Studies</i>	3	3	A:2	90
3	A704074	English: Intercultural Project [en, nl] <i>Bernard De Clerck -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	4	3	A:1	120
4	A704075	French: Intercultural Project [fr, nl] <i>Laurence Swaelens -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	4	3	A:1	120
5	A704076	Italian: Intercultural Project [it, nl] <i>Irene Cenni -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	4	3	A:1	120
6	A704077	Russian: Intercultural Project [ru, nl] <i>Bart Hendrickx -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	4	3	A:1	120
7	A704078	Spanish: Intercultural Project [es, nl] <i>Patrick Goethals -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	4	3	A:1	120
8	A704079	Turkish: Intercultural Project [tr, nl] <i>Johan Vandewalle -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	4	3	A:1	120

### 2.3.2.1.1 Course Offerings in Linguistics and Literature

Subscribe to no more than 8 credit units from the course offerings in Linguistics and Literature, distributed over the first standard learning path as follows: no more than 8 credit units in year 3. Subject to approval by the faculty.

#### 2.3.2.2 Applied Language Studies Track

8 credits

##### 2.3.2.2.1 Foreign Language

Subscribe to 8 credit units from the list below or from the course offerings in linguistics and literature. Students take 4 credit units per followed language in the bachelor's programme. For German students take 7 credit units. Subject to approval by the faculty.

Nr	Course	CRDT	Ref	MT1	Session	Study
1	A005747 German: Contemporary Problems [de] <i>Gunther Martens -- Department of Literary Studies</i>	4		3	A:1	120
2	A005748 German Literature: Enlightened Classics [de] <i>Gunther Martens -- Department of Literary Studies</i>	3		3	A:2	90
3	A704074 English: Intercultural Project [en, nl] <i>Bernard De Clerck -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	4		3	A:1	120
4	A704075 French: Intercultural Project [fr, nl] <i>Laurence Swaelens -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	4		3	A:1	120
5	A704076 Italian: Intercultural Project [it, nl] <i>Irene Cenni -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	4		3	A:1	120
6	A704077 Russian: Intercultural Project [ru, nl] <i>Bart Hendrickx -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	4		3	A:1	120
7	A704078 Spanish: Intercultural Project [es, nl] <i>Patrick Goethals -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	4		3	A:1	120
8	A704079 Turkish: Intercultural Project [tr, nl] <i>Johan Vandewalle -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	4		3	A:1	120

### 2.3.2.2.1.1 Course Offerings in Linguistics and Literature

Subscribe to no more than 8 credit units from the course offerings in Linguistics and Literature, distributed over the first standard learning path as follows: no more than 8 credit units in year 3. Subject to approval by the faculty.

## 2.4

Subscribe to at most 2 modules from the following list.

Students in the exchange programme's educational track choose 3 credit units.

Students in the exchange programme's applied language studies track choose 6 credit units.

Students in the home programme's educational track don't choose elective courses.

Students in the home programme's applied language studies track choose 15 credit units.

### 2.4.1 List of Electives

Subscribe to course units from the following list. Subject to approval by the faculty.

Nr	Course	CRDT	Ref	MT1	Session	Study
1	A703118 Applied Linguistics: Capita Selecta [en] <i>June Eyckmans -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	5		3	A:1	150
2	A703117 Introduction to Foreign Language Training for Adults [en] <i>David Chan -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	5		3	A:1	150
3	A703008 Digital Communication <i>Veronique Hoste -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3		3	A:2	90
4	A704162 Subtitling <i>Cynthia Van Hee -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3		3	A:2	90

5	A704163	Persuasive Communication <i>An-Sofie Claeys -- Department of Translation, Interpreting and Communication</i>	3	3	A:2	90
6	A005957	Community Service Learning	5	3	A:J	150

## 2.4.2 Free Choice

Subscribe to course units from the following options. Subject to approval by the faculty.

1 The study programmes of Ghent University (including the [Ghent University Elective Courses](#)) or of another university of the Flemish Community

2 The not taken skills courses of your foreign languages

To be taken in year 3.

### Teaching

When a course is not taught (solely) in the programme's language of instruction, the effectively used languages are indicated in square brackets following the course name, using the following ISO codes:

bg: Bulgarian	de: German	es: Spanish	ja: Japanese	pl: Polish	sh: Croatian/Serbian	zh: Chinese
cs: Czech	el: Greek	fr: French	nl: Dutch	pt: Portuguese	sl: Slovene	
da: Danish	en: English	it: Italian	no: Norwegian	ru: Russian	sv: Swedish	

### Semester

Semesters are indicated by their number (1 or 2); semester 3 represents the summer period and J indicates a course spanning semesters 1 and 2. When a capital letter precedes a semester number, the course has multiple offerings. The letter indicates the offering concerned.

When a semester is shown in brackets, the course is not offered this year in the specific offering.

The offering frequency and first year of offering are indicated by the following codes:

a: bi-annually	c: annually, from 2027-2028	f: annually, from 2028-2029	i: annually, from 2029-2030
b: tri-annually	d: bi-annually, from 2027-2028	g: bi-annually, from 2028-2029	j: bi-annually, from 2029-2030
	e: tri-annually, from 2027-2028	h: tri-annually, from 2028-2029	k: tri-annually, from 2029-2030